

# НОВОСТИ РАСПРОСТРАНЕНИЯ ДИЗАЙНА

DESIGN DIFFUSION NEWS

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ЖУРНАЛ  
ГЛОБАЛЬНЫЙ ДИЗАЙН И СТРАТЕГИИ

# ddn

# 19

# РОССИЯ



E 8.00 "Italy only" - RUB 250 - USD 10

Poesi Italiane s.p.a. - Speciazione in a.p. D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004) art. 1, comma 1, DCB Milano (TASSA RISCOSSA) supplemento al n. 215 DDN

## МЕЖДУНАРОДНЫЕ ПРОЕКТЫ INTERNATIONAL PROJECTS

## МИЛАНСКАЯ НЕДЕЛЯ ДИЗАЙНА 2015 MILANO DESIGN WEEK 2015

## RES/ELLE/MASSIMO CAVANA



## DAVIDE GROPPI

Омар Карралья переосмыслил классический японский фонарь: он работает от аккумулятора, которого хватает на 4 часа и предлагает эффектную атмосферу для улицы.

Omar Carraglia rivisita la classica lanterna giapponese: funziona con batteria ricaricabile che ha una durata di 4 ore e offre atmosfere suggestive per l'ambiente esterno.

## NEMO

Projecteur 365 был спроектирован Ле Корбюзье в 1954 году для Верховного суда Чандигара, Индия, и теперь выпускается компанией также в версии для наружной установки. Наружный корпус выполнен из окрашенного алюминия, внутренний - из гнутого отпескоструенного стекла.

Il Projecteur 365 fu disegnato da Le Corbusier nel 1954 per il Chandigarh High Court, India, ed è ora editato dall'azienda, anche in versione outdoor. Corpo esterno in alluminio verniciato, e interno in vetro curvato sabbato

## CINI&NILS

Он может подвергаться любому атмосферному воздействию, сохраняя неизменными эстетические и светотехнические характеристики. Assolo в версии для улицы разработан для сочетающегося оформления как внутреннего, так и наружного пространства дома, создавая такие же возможности образования света и теней. Может устанавливаться индивидуально или же группами.

Può essere esposta a qualsiasi agente atmosferico, mantenendo inalterate le caratteristiche estetiche e illuminotecniche: Assolo nella versione outdoor è pensata per arredare senza soluzione di continuità l'ambiente interno ed esterno, ricreando le stesse possibilità di disegno di luci e ombre. Può essere installata da sola o in serie.

## TORREMATO

Howl, выполненное из алюминиевого литья, может устанавливаться также в помещениях. Бра может быть в вариантах с одним или двумя светоизлучателями, в то время как светильник на штанге для установки на улице имеется с одним светоизлучателем, направленным вниз. Дизайн Паоло Делл'Эльче.

Realizzata in fusione di alluminio, Howl può essere inserita anche in ambienti interni. La versione applique è disponibile nelle varianti a biemissione o monoemissione, mentre quella a paletto da esterni è disponibile nella variante monoemissione verso il basso. Design Paolo Dell'Elce

